

LA POSTE FRANCE		CN 07	Service des Postes	PRIORITAIRE / PAR AVION	Timbre du bureau renvoyant l'avis Stamp of the Post Office returning the advice
Destinataire de l'envoi (nom, adresse) :		AVIS DE RÉCEPTION		AVIS DE PAIEMENT	
In intencion of Ombudaman		n° de l'envoi		RK 52 267 570 6 FR	
Mr Johnston BARKAT		Bureau de dépôt		TOOTIERS	
ONU Secretary - Office S-1800		Date de dépôt		23.02.09	
P.O. BOX 4136 Grand Central Station		A renvoyer à l'expéditeur (nom, adresse) : / To be returned to sender :			
PAYS NEW-YORK NY 10163 USA		M. André ROLLAND			
<input type="checkbox"/> courrier <input type="checkbox"/> colis postal <input type="checkbox"/> livre <input type="checkbox"/> sac M		Les Ilettes			
Montant valeur déclarée :		73460 TOURNON			
mandat n° :		FRANCE			
montant :		Zone réservée au traitement Poste			
A compléter à destination / To be completed at destination :		L'envoi mentionné ci-dessus a été dûment : This item has been duly : <input type="checkbox"/> Remis / Delivered <input type="checkbox"/> Payé / Paid <input type="checkbox"/> Inscrit sur CCP / Registered on current postal account			
Date et signature / Day of delivery and signature		24 MAR 09 CENTRAL STATION NEW YORK NY 10017			
* Cet avis pourra être signé par le destinataire ou, si les règlements du pays de destination le permettent, par une autre personne autorisée ou par l'agent du bureau de destination. This item has to be signed by the addressee, (if it's authorized by the regulation of country of destination) by someone else authorized, or by the postal worker at destination.					

RCS PARIS 596 000 000

AVIS DE RÉCEPTION / ADVICE OF RECEIPT

RETURN TO SENDER
INSUFFICIENT ADDRESS

AR

AR

AR

LA POSTE

CN 07

PostMail**SWISS POST** **AR**Rückschein
avis de réception
avviso di ricevimentoPostmängelle
Service des Postes
Servizio postaleService des zurücksendender Stelle
Timbre de la Poste française
Bollo dell'Ufficio di destinazioneDurch die Annanestelle anzuhellen
A remplir par la Poste française
Da allistire dall'Ufficio di destinazioneAnnanestelle
Bureau de dépôt
Ufficio d'impostazione

Nr. N°	Aufgabedatum Date de dépôt Data d'impostazione
02042801	19 07 09

Der Rückschein ist offen und darf als
Sendung "prioritaire" direkt an den Absender
zu rückzusenden.A renvoyer directement à l'expéditeur comme
envoi "prioritaire" à découvert et en franchise de
port.Rimandare l'avviso al mittente come invio
"prioritario" aperto e esente da tasse.

428-01 (100342) 07 2007 550 000 PIV

Zurücksende (voir l'expéditeur auszufüllen)
Renvoyer à l'expéditeur par l'expéditeur
Rimandare a chi riempire del mittenteName oder Firma
Nom ou raison sociale
Nome o dittaGOUVERNEMENT PROVISOIRE
DE SAVOIEStrasse und
Rue et n°
Viale n°C/O M^r ANDRE ROLLAND
LES ILETTES

Or

Localité
Località

73 460 TOURNON

Land
Pays
Stato

FRANCE



Da alle in der
nationalité

Briefpost
Poste aux lettres
Postalelettere
 PRIORITY
Prioritaire
 ECONOMY
Economique
 Paket
Colis
Pacco

Sendung mit Wertangabe
Brie
Lettre
Lettera

Paket
Colis
Pacco
 Wertangabe
Valeur déclarée
Valore dichiarato

A emittit
post. (postatore)

Postanweisung
Mandat de poste
Vaglia postale
 Einzahlungsschein
Bulletin de versement
Polizza di versamento
 Zahlungsinweisung
Mandat de paiement
Mandato di pagamento
 Postüberweisung
Virement postal
Cirata postale

Betrag/Montant/Importo

Name oder Firma des Empfängers oder Postkonto-Bezeichnung
Nom ou raison sociale du destinataire ou désignation du compte postal

H. C. D. L'homme

Strasse und Nr.
Rue et n°
Via e n°

Rue des Pequis 51

Ort und Land
Localité et pays
Località e Stato

1201 GENEVE
SUISSE

Dieser Schein ist vom Empfänger oder dessen Bevollmächtigten oder, je nach den Vorschriften des Bestimmungslandes, von der Bestimmungspoststelle zu unterzeichnen und mit erster Gelegenheit ummittelbar an den Absender zurückzuleiten.
Cet avis doit être signé par le destinataire ou par une personne autorisée en vertu des règlements du pays de destination ou, si ces règlements le prescrivent, par l'agent du bureau de destination, puis remis au premier courrier directement à l'expéditeur.
Questo avviso deve essere firmato dal destinatario o da una persona autorizzata a ricevere la posta dall'agente dell'ufficio destinatario, secondo i regolamenti del paese di destinazione, ed immediatamente al primo corriere direttamente al mittente.

ORION REGISTRY

Die (Die) oben bezeichnete Sendung (Betrag) wurde richtig
L'envoi (le montant mentionné) a été correctement
L'invio (l'importo suddetto) è stato correttamente

ausgeliefert / livré / recapitato
ausbezahlt / payé / pagato
dem Postkonto guthabes / eben / crédité au compte postal / accreditato sul conto postale

Datum der Zustellung
Date de la distribution
Data della distribuzione

2009

Unterschrift des Empfängers
Signature du destinataire
Firma del destinatario

Empfänger: Recipients

S'empel und Unterschrift der Empfangsstelle
Timbre et signature du bureau destinataire
Bollo e firma dell'ufficio destinatario